Distr.: General 17 May 2011

Original: Arabic



رسالة مؤرخة ١٣ أيار/مايو ٢٠١١ موجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للكويت لدى الأمم المتحدة

أتــشرف بــأن أشــير إلى قــرار مجلــس الأمــن ١٩٧٣ (٢٠١١) المــؤرخ ١٧ آذار/ مارس ٢٠١١ فيما يتعلق بالحالة في الجماهيرية العربية الليبية.

وأود في هذا الشأن إبلاغكم بمواصلة دولة الكويت تقديم المساعدات الإنسانية إلى الشعب الليبي المتضرر من الأحداث الجارية في ليبيا، التزاما منها بتنفيذ الفقرة ٤ من القرار المشار إليه أعلاه لدعم جهود المجتمع الدولي لحماية المدنيين والمناطق الآهلة بالسكان المعرضين لخطر الهجمات في الجماهيرية العربية الليبية وقد شملت تلك المساعدات الإنسانية حتى الآن ما يلي:

- أعلنت دولة الكويت تقديم مساعدة مالية بقيمة ١٨٠ مليون دولار إلى المجلس الانتقالي الليبي، كمساعدات إنسانية عاجلة للمساهمة في مساعدة الشعب الليبي على تجاوز ما يعانيه من أزمة إنسانية ومعيشية.
- سيرت دولة الكويت عبر جمعية الهلال الأحمر الكويتية الطائرة الإغاثية الثالثة وعلى متنها ٢٠ طنا من الأدوية والمعدات والأجهزة الطبية لتلبية الاحتياجات العاجلة للشعب الليبي.
- يواصل الفريق الميداني لجمعية الهلال الأحمر الكويتية في تونس عملياته الإغاثية وبرامجه الإنسانية لتوفير متطلبات النازحين على الحدود التونسية الليبية ويشرف على إيصال الاحتياجات الإنسانية إلى مستحقيها على تلك الحدود.

وتعرب دولة الكويت عن استعدادها لتقديم أي مساعدات إضافية إنسانية وغوثية للسكان المدنيين في ليبيا وفقا لأحكام قرار مجلس الأمن ١٩٧٣ (٢٠١١).

وتأمل أن تساهم الجهود الدولية المبذولة تنفيذا لأحكام قرار مجلس الأمن في حقن دماء الأشقاء في ليبيا وإلهاء الأوضاع المأساوية التي يعيشها حاليا.

وأغدو ممتنا لو تفضلتم بتعميم هذه الرسالة باعتبارها وثيقة من وثائق محلس الأمن.

(توقيع) منصور العتيبي المثل الدائم

11-34349